

Sudan⁶⁶ und des entsprechenden Berichts des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen⁶⁷,

unter Hinweis auf die Resolution 1997 (2011) des Sicherheitsrats vom 11. Juli 2011, mit der der Rat beschloss, die Mission der Vereinten Nationen in Sudan mit Wirkung vom 11. Juli 2011 abzuziehen, und den Generalsekretär aufforderte, den Abzug des gesamten uniformierten und zivilen Personals der Mission, soweit es nicht für die Liquidation der Mission erforderlich ist, bis zum 31. August 2011 abzuschließen,

sowie unter Hinweis auf ihre Resolution 59/292 vom

VI. Resolutionen aufgrund der Berichte des Fünften Ausschusses

2. *trifft* für den Zweijahreshaushalt 2010-2011 *den folgenden Beschluss:*

a) Der von ihr in ihrer Resolution 65/260 A vom 24. Dezember 2010 bewilligte Betrag von 5.367.234.700 US-Dollar wird um 49.199.000 Dollar wie folgt erhöht:

<i>Kapitel</i>	<i>In Resolution 65/260 A bewilligter Betrag</i>	<i>Erhöhung (bzw. Verrin- gerung)</i>	<i>Endgültiger Betrag</i>
	<i>(in US-Dollar)</i>		
<i>Einzelplan I. Allgemeine Politik, Gesamtleitung und Koordinierung</i>			
1. Allgemeine Politik, Gesamtleitung und Koordinierung	101.770.300	6.280.500	108.050.800
2. Angelegenheiten der Generalversammlung und des Wirtschafts- und Sozialrats sowie Konferenzmanagement	672.835.300	16.409.200	689.244.500
Einzelplan I insgesamt	774.605.600	22.689.700	797.295.300
<i>Einzelplan II. Politische Angelegenheiten</i>			
3. Politische Angelegenheiten	1.313.276.700	(3.814.800)	1.309.461.900
4. Abrüstung	22.134.800	393.400	22.528.200
5. Friedenssicherungseinsätze	112.903.800	(3.911.500)	108.992.300
6. Friedliche Nutzung des Weltraums	8.023.000	634.100	8.657.100
Einzelplan II insgesamt	1.456.338.300	(6.698.800)	1.449.639.500
<i>Einzelplan III. Internationale Rechtspflege und Völkerrecht</i>			
7. Internationaler Gerichtshof	46.605.800	(30.900)	46.574.900
8. Rechtsangelegenheiten	45.396.500	978.900	46.375.400
Einzelplan III insgesamt	92.002.300	948.000	92.950.300

VI. Resolutionen aufgrund der Berichte des Fünften Ausschusses

<i>Kapitel</i>	<i>In Resolution 65/260 A bewilligter Betrag</i>	<i>Erhöhung (bzw. Verrin- gerung)</i>	<i>Endgültiger Betrag</i>
		<i>(in US-Dollar)</i>	
37. Einheit der Vereinten Nationen für Gleichstellung und Ermächtigung der Frauen (UN-Frauen)	6.957.100	(479.100)	6.478.000
Einzelplan IV insgesamt	428.505.300	17.607.100	446.112.400
<i>Einzelplan V. Regionale Entwicklungszusammenarbeit</i>			
17. Wirtschaftliche und soziale Entwicklung in Afrika	123.662.500	(11.306.600)	112.355.900
18. Wirtschaftliche und soziale Entwicklung in Asien und im Pazifik	98.326.800	2.320.400	100.647.200
19. Wirtschaftliche Entwicklung in Europa	65.547.100	6.427.100	71.974.200
20. Wirtschaftliche und soziale Entwicklung in Lateinamerika und der Karibik	110.129.900	7.991.800	118.121.700
21. Wirtschaftliche und soziale Entwicklung in Westasien	63.298.400	1.788.300	65.086.700
22. Reguläres Programm der Technischen Zusammenarbeit	52.246.200	(2.615.300)	49.630.900
Einzelplan V insgesamt	513.210.900	4.605.700	517.816.600
<i>Einzelplan VI. Menschenrechte und humanitäre Angelegenheiten</i>			
23. Menschenrechte	141.191.400	8.084.400	149.275.800
24. Internationaler Schutz, dauerhafte Lösungen und Hilfe für Flüchtlinge	83.717.500	(18.100)	83.699.400
25. Palästinaflüchtlinge	43.712.400	4.697.100	48.409.500
26. Humanitäre Hilfe	29.399.900	96.800	29.496.700
Einzelplan VI insgesamt	298.021.200	12.860.200	310.881.400
<i>Einzelplan VII. Öffentlichkeitsarbeit</i>			
27. Öffentlichkeitsarbeit	184.996.600	246.800	185.243.400
Einzelplan VII insgesamt	184.996.600	246.800	185.243.400
<i>Einzelplan VIII. Gemeinsame Unterstützungsdienste</i>			
28A. Büro des Untergeneralsekretärs für Management	26.126.100	375.500	26.501.600
28B. Bereich Programmplanung, Haushalt und			

VI. Resolutionen aufgrund der Berichte des Fünften Ausschusses

<i>Kapitel</i>		<i>In Resolution 65/260 A bewilligter Betrag</i>	<i>Erhöhung (bzw. Verrin- gerung)</i>	<i>Endgültiger Betrag</i>
		<i>(in US-Dollar)</i>		
29.	Amt für Informations- und Kommunikationstechnologie	72.120.000	(684.800)	71.435.200
Einzelplan VIII insgesamt		581.326.300	16.789.500	598.115.800
<i>Einzelplan IX. Interne Aufsicht</i>				
30.	Interne Aufsicht	38.925.000	(3.769.200)	35.155.800
Einzelplan IX insgesamt		38.925.000	(3.769.200)	35.155.800
<i>Einzelplan X. Gemeinsam finanzierte Verwaltungstätigkeiten und Sonderausgaben</i>				
31.	Gemeinsam finanzierte Verwaltungstätigkeiten	11.993.400	(1.459.400)	10.534.000
32.	Sonderausgaben	114.134.100	(3.935.600)	110.198.500
Einzelplan X insgesamt		126.127.500	(5.395.000)	120.732.500
<i>Einzelplan XI. Ausgaben betreffend das Anlagevermögen</i>				
33.	Bau-, Umbau- und Verbesserungsarbeiten sowie größere Instandhaltungsarbeiten	60.326.800	480.200	60.807.000
Einzelplan XI insgesamt		60.326.800	480.200	60.807.000
<i>Einzelplan XII. Sicherheit</i>				
34.	Sicherheit	238.447.700	(6.892.900)	231.554.800
Einzelplan XII insgesamt		238.447.700	(6.892.900)	231.554.800
<i>Einzelplan XIII. Entwicklungskonto</i>				
35.	Entwicklungskonto	23.651.300	—	23.651.300
Einzelplan XIII insgesamt		23.651.300	—	23.651.300
<i>Einzelplan XIV. Personalabgabe</i>				
36.	Personalabgabe	550.749.900	(4.272.300)	546.477.600
Einzelplan XIV insgesamt		550.749.900	(4.272.300)	546.477.600
Gesamtsumme		5.367.234.700	49.199.000	5.416.433.700

b) der Generalsekretär wird ermächtigt, mit Zustimmung des Beratenden Ausschusses für Verwaltungs- und Haushaltsfragen Mittel zwischen einzelnen Haushaltskapiteln umzuschichten;

c) zusätzlich zu den in Buchstabe a) bewilligten Mitteln wird für jedes Jahr des Zweijahreszeitraums 2010-2011 aus dem aufgelaufenen Einkommen des Bibliotheksausstattungsfonds ein Betrag von 75.000 Dollar zum Ankauf von Büchern, Zeitschriften, Karten und Bibliotheksausstattungsgegenständen sowie für andere mit den Zielen und Bestimmungen des Fonds im Einklang stehende Ausgaben der Bibliothek im Palais des Nations in Genf bewilligt.

B